

Wettbewerb für Primar- und Sekundarschüler und ihre Lehrerinnen und Lehrer:
Alles Deutsch oder was? alebo Šťak ma trafi z tej nemčiny!

Liebe Kolleginnen und Kollegen,
liebe SUNG-Mitglieder,

versuchen alle – Politiker, Medien, Schulleiter, Eltern – Ihnen einzureden, dass es heute keinen wirklichen Grund gibt, Deutsch zu lernen? Dass die Slowakei ihre Weltoffenheit beweist, wenn sich im Fremdsprachenunterricht unseres Landes eine einzige Weltsprache durchsetzt? Dass es vernünftig, ökonomisch und somit begründet ist, landesweit in nur eine Fremdsprache zu investieren? Dass die gegenseitige Durchdringung der europäischen Sprachen und Kulturen dabei keine Rolle spielt? Dass es für den Rückgang des Sprachangebots und für das Erlernen des Pflichtenglischen als 1. Fremdsprache eine natürliche Motivation gibt?

Wir wollen uns damit nicht zufrieden geben und möchten das Bewusstsein für die Bedeutung der deutschen Sprache auch bei unseren Schülern stärken und in der Öffentlichkeit verdeutlichen.

Zum zwanzigjährigen Jubiläum seiner Gründung initiiert der SUNG einen Wettbewerb mit dem Titel **Alles Deutsch oder was? alebo Šťak ma trafi z tej nemčiny!**

Wir möchten Sie auffordern, Deutsch im Slowakischen zu veranschaulichen. Lassen Sie Ihre Schüler Wörter deutschen Ursprungs in der slowakischen Sprache entdecken und sammeln. Ältere, aber auch jüngere Schüler sollen mit Ihrer Hilfe erkunden, wie massiv die aus dem Deutschen stammenden Wörter in der slowakischen Alltagssprache vertreten und täglich präsent sind. Die Lernenden sollen erfahren, dass sie bereits viel mehr deutsche Wörter kennen und verwenden, als sie vorher gedacht hatten.

Wichtig ist die kreative Umsetzung der Ergebnisse – in Form von witzigen Postern (A4 – A3), Zeichnungen, von kurzen Geschichten etc.

Vergessen Sie nicht, die entsprechenden Äquivalentpaare zu verdeutlichen, z.B. bigľajs - Bügeleisen, firhang – Vorhang.

Auf die Gewinner warten attraktive Preise. Die reichsten Sammlungen und die kreativsten Ideen werden wir in einer Ausstellung präsentieren, die wir in mehreren Regionen veranstalten und Sie dazu einladen möchten. Darüber hinaus werden die besten Arbeiten in einer Publikation zum zwanzigsten Verbandsjubiläum veröffentlicht.

Wenn Sie an unserem Wettbewerb teilnehmen möchten, füllen Sie bitte das folgende Formular aus und schicken Sie die Arbeiten Ihrer Schüler **bis zum 31. Januar 2012** an:

Mgr. Ľubica Korečková
detašované pracovisko RP MPC Prešov v Košiciach
Zádielska 1
040 01 Košice

Wir freuen uns auf Ihre Ideen!
Ihr SUNG-Vorstand